xfinity COMCAST

家居 + 商業
HOME BUSINESS

我們為您提供最優質的家居及商業服務，立即申請及查詢免費安裝詳情，更可享用熱點(Hot Spot)使用權。

網絡 電視 電話 保安

促銷活動
75 Mbps 高速上網 $29.99/mo. for12 months
Expires 1/6/20

中文熱線: 832-282-2882

今日美國網站 www.todayamerica.com | 美南日報 Southern Daily News | 美南國際貿易中心 International Trade Center www.itchouston.org | 美南國際電視網 Southern Television | 美南印刷廠 U.S.A.Printing | 休士頓黃頁 Houston Chinese Yellow Pages | 休士頓旅游指南 Houston Travel Guide

美南新聞刊登注意事項

- 每格可容中文大字(標題)6字及小字(內容)50字，英文字母及數字二字爲中文小字一字，空格標點符號均需計算。
  ※English title : 12 letter ※English content : 120 letters
- 廣告內容均由委刊者提供，本報一概不負責任。
- 廣告涉有爭議，本報保留拒絕刊登及修改廣告或暫停刊登之權利。
- 涉及法律責任廣告,需提供身份證件及當事人簽字負責,本報概不負責.
- 廣告刊出如有錯誤，請於二日內前來更正，如係本報排版錯誤，將予以免費補刊，但以二天爲限。
- 分類廣告請預付廣告費，如中途停刊者，恕不退還費用。
- 刊登一個月以下者，廣告均不得改稿，若需改稿每次酌收費用5元
- 本報接受VISA及MASTER信用卡付費，如電話(Tel)或傳眞(Fax)訂稿委刊，請告知信用卡號碼/姓名/有效期限/CVV號/ZIP code Address號，其訂稿如有錯誤由客戶自行負責，恕不補登。
- 截稿時間：星期一至五3:00pm, 平時/周六日請微信:AD7133021553 截稿或之前訂稿，其稿將在第二天刊登。

100 Restaurant Hiring 餐館服務

*餐館請人
誠請 炒鍋、幫廚
企檯：懂英文
Busboy, Busgirl
~以上包吃住~
有意者請電:
626-820-2175

中餐館請人
誠聘半工企檯
周一二三
有經驗,可報稅.
4670 Beechnut
離中國城15分鐘
有意者請電:
713-307-2882

中餐廳誠請
有活力熟手收銀企檯
要求勤快,有責任心
工作輕鬆不需接電話
有意者請電或短信:
713-885-7779

中餐館請人
位45南邊,誠請經驗
●熟手企台(全職)
●收銀員(全職)
●油鍋兼打雜
包吃包住.
有意者請電:
281-332-8887

分類廣告價目表 CLASSIFIED AD. RATE

格數 Size \ 週數 Week	一週 1 wk	二週 2 wks	三週 3 wks	一月 1 mon
1格 (1 box)	$45	$80	$105	$125
2格 (2boxes)	$90	$160	$210	$250
3格 (3boxes)	$135	$240	$315	$375
4格 (4boxes)	$180	$320	$420	$500
6格 (6boxes)	$270	$480	$630	$750

EFFECTIVE: 從2009年11月1日起實施

餐館誠請
●有經驗企枱
●外送員
●半工經理
需有工卡. 請電:
832-466-3511

中餐館請人
離中國城15分鐘
誠 請
●周末企檯
●熟手油鍋
有意者請電:
713-826-2265

餐館請人 Restaurant Hiring

*Galleria商場內
誠聘會英文出餐,蒸,炸,打荷,拉腸粉熟手點心
需報稅, 請電：
832-570-5139

*黃金水餃請人
中國城黃金廣場內
薪優誠請廚房員工
全工/半工.需有身份
請11am-9pm來電:
713-270-9996
713-501-0368

*珍寶海鮮城,聘
●具經驗點心師傅
●經驗男女點心幫工
意者請電或親臨：
281-988-8898
11215 Bellaire Blvd
Houston, TX 77072

*誠 聘
●廚房幫工
●司機
周一到周五
位中國城. 請電:
281-781-9389

*冰飲店前枱
在中國城,
會說英語能報稅者,
適合學生或上班族
或自由業,
晚上及周末周日兼
差長期工作者.待優
832-860-7067

糖城中餐館
●有經驗全工炒鍋
●全工有經驗企檯
●Weekend接電話收銀
有意者請電:
832-606-8683
281-313-6600

糖城美式餐館
中餐館薪優,誠聘
●全工/半工企檯
●收銀接電話
英文流利,可報稅
請下午2-6點電:
281-242-7728
找經理Allen

招員工及合作
休斯頓Galleria區
高檔中日餐廳
招員工及合作經營
需大堂經理和川菜師傅
英文流利收銀員,服務員
意者歡迎來電:
832-818-1418

長今韓國餐館
誠徵全半工男女企檯,
略英文,小費好,
$10-$20/時薪
9896 Bellaire Blvd #J
Houston, TX 77036
(黃金廣場,H-Mart旁)
281-726-5327

心緣素食餐館
位休斯頓中國城附近
誠徵英文好熟手企檯,
有經驗廚房炒鍋,
洗碗打雜, 熟手包壽司
需要有身份,能報稅.
請電或短訊或微信
832-812-3229
702-768-6766

Mall快餐店
Memorial City Mall
& Galleria Mall
誠請經理,助理經理
會英語,52歲以下
●歡迎學生打假期工
電:214-924-8009
ruting52@yahoo.com

中國城敦煌翠苑
新優 誠請 企檯,
Full time/Part time
有意者請電:
713-269-3502

SINH SINH
中國餐廳,誠請
●廚房幫工
●炒鍋●煮粉麵
●斬燒臘
意者請下午3點後電:
713-541-2888

金冠酒家誠請
●點心師傅
●點心幫工
以上有身份
10796 C Bellaire
Houston, TX 77072
有意者請電:
832-566-0230

中國城中餐館
『高薪』誠聘
北方菜師傅,
有燒烤店經驗者優先
會涼拌菜,
鹵菜各種辣炒海鮮
聯系電話:
832-929-9863

中國城中餐館
誠請企檯
熟手粵菜炒鍋,
油爐, 雜工
~薪高糧準~
有意者請電:
713-981-9888

KATY中餐館
熟手炒鍋:會看英文單
及 洗碗打雜.
需有身份,可報稅.
832-638-8678
402 W. Grand Pkwy S.
Katy, TX 77494

高薪聘請
●經驗炒鍋數名.
●經驗企枱:需流利英語,越南語優先.
全職或兼職各數名.
位中國城/糖城交界.
有意者請電:
281-743-8013

越南餐館請人
位糖城百佳超市內
誠請幫廚,打雜,洗碗
清潔,收銀員.
全工/半工/周末均可
有意者請電:
713-261-8255

*黃金點心茶寮分店新開張
位黃金廣場西側分店新開張,誠請
●廚房：有經驗廚房炒鍋, 油鍋, 抓碼....
●點心部: 拉腸粉, 煎炸, 熟籠.....
●大廳: 企檯, 送餐... (全天或半天均可)
下午2點後電親臨總店面談:
281-495-1688 10600 Bellaire#105

新新餐廳誠請
炒鍋, 企檯 ,傳菜
意者請晚上6點後
親臨找: Kevin
6816 Ranchester
Bellaire/Ranchester
(713-771-1268)

路州貝城快餐店
打雜(月薪$2600)
包外賣($2600)包吃包住
離休士頓4個小時車程,
灰狗巴士從終點站到貝城終點站,試工包車票.
225-772-8584
225-202-1157

鳳城海鮮酒家, 誠聘
● 廚房炒鍋師傅 ● 點心部助理
●有經驗男女企檯 ●全工半工帶位
●高薪請炸油鍋. ●週末推點心員
以上需有身份. 會粵/越/英語者佳.
意者請親臨: 7320 South West Fwy
或電: 713-779-2288

快樂小羊火鍋店 (休斯頓中國城)
誠聘 ●店長助理(提供保險)
●領位 ●企檯(全職/半職)
●全職廚房, 抓碼, 油鍋
會英文者優先, 以上有身份,
供膳.工作環境良好.
意者請電: 713-321-9328 Karen

快乐小羊 HAPPY LAMB

Gyu-Kaku Japanese BBQ
Daily Happy Hour
Mon-Thu
10:30AM-6PM
& 9PM-10:30PM
Fri-Sun
10:30AM-6PM
Draft Beer from $2.95
Appetizer from $2.50
BBQ Items from $3.50
Weekdays Only
BBQ Lunch from $9.95
WE ARE OPEN on Holidays!
Make A Reservation Online!
Gyu-Kaku Houston
(713) 750-9520
510 GRAY ST, #A
HOUSTON, TX 77002
Gyu-Kaku Sugar Land
(832) 886-4329
1531 HIGHWAY 6 SOUTH #130
SUGAR LAND, TX 77478
Gyu-Kaku Memorial
(832) 767-0753
11301 KATY FREEWAY
HOUSTON, TX 77079
Gyu-Kaku Willowbrook
(832) 688-8395
7748 CYPRESS CREEK PKWY
HOUSTON, TX 77070
Open Hours
Sun-Thu
10:30AM-10:30PM
Fri & Sat
10:30AM-11:30PM
@GyuKakuJBBQ
WWW.GYU-KAKU.COM

八達旅遊 CASINO巴士站 713-777-9988 我們搬新址了

L'auberge CASINO RESORT LAKE CHARLES
25號出口
送$5元或$10餐券

GOLDEN NUGGET LAKE CHARLES
每週七天 天天開車
9:00AM, 11:00AM,
1:00PM, 4:00PM,
6:30PM, 8:30PM
11:00pm
二家賭場任選,兩小時一班車

COUSHATTA CASINO RESORT
44號出口
星期一～星期日
8:30AM, 6:00PM,
8:00PM, 10:30PM
送$10元或$12餐券
請注意：
新開11:00AM班車

NASKILA GAMING
離休斯頓最近的賭場
只需要1小時
每週七天
9:00(直班)
車費$15享用$25

DELTA DOWNS RACETRACK • CASINO • HOTEL
4號出口
星期四
9:00AM
星期日
10:30AM
送$5元或$10餐券

上車地點: Houston Trade Center -100 Sharpstown Center #108 Houston, TX 77036

HONG KONG CITY MALL
MALL LỚN NHẤT CỦA NGƯỜI VIỆT TẠI HOUSTON
本周特價 Special Big Sale This Week !!!
(On Sale 11/21/19 - 11/29/19)
SALE
香港超級市場 HONG KONG FOOD MARKET
HK4: 11205 Bellaire Blvd, Houston, TX 77072
Phone: 281-575-7886
HK3: 13400 Veterans Memorial, Houston, TX 77014
Phone: 281-537-5280
HK2: 10909 Scarsdale, Houston, TX 77089
Phone: 281-484-6100
HK5: 9820 Gulffreeway, Houston, TX 77034
Phone: 832-804-7273
豐富便宜 新鮮

$3.99/Lb	$0.69/Lb	$2.99/Lb	$5.99/Bag	$2.99/Lb	$4.99/Lb	$7.59/Lb	$1.49/Lb	$0.99/Lb	$1.49/Lb	$0.69/Lb	$0.69/Lb	$1.19/Lb	$4.99/Lb
牛腱	白菜	火龍果	橙子	鯊魚肉	牛小肋	紅鯛魚	柿子	木瓜	新鮮柚	柚子	芋頭	番薯	蝦(9-12)
$1.29/Lb	$0.79/Lb	$1.99/Lb	$7.99/Lb	$0.49/Lb	$15.99/Case	$4.99/Lb	$0.89/Lb	$1 for 3Ea	$0.79/Lb	$1.99/Lb	$4.99/Lb	$4.99/Lb	$2.99/Lb
黃瓜	木瓜	五花肉	石斑魚肉	白菜	韓國梨	鮭魚	芥藍菜	青蔥	南瓜	豬里脊	KING FISH	鱸魚	鼓魚

The Best Asian Grocery Store in Houston, TX

SOUTHERN NEWS GROUP 美南新聞報業電視傳媒集團(總社)
美南日報 透過美南聯繫世界
SOUTHERN NEWS GROUP
15.3 KVVV STV 美南日報 今日美國 INTERNATIONAL TRADE CENTER Houston Texas

分類廣告價目表 CLASSIFIED AD. RATE

週數 Week / 格數 Size	一 週 1 wk	二 週 2 wks	三 週 3 wks	一 月 1 mon
1 格 (1unit)	$45	$80	$105	$125
2 格 (2units)	$90	$160	$210	$250
3 格 (3units)	$135	$240	$315	$375
4 格 (4units)	$180	$320	$420	$500

EFFECTIVE: 從2009年11月1日起實施

Place Your AD 一通電話,萬事OK

By phone, Fax, Email or in person: 電話,傳真,電郵,上網或登門刊登

Call(電話服務專線): 281-498-4310
Fax (傳真): 832-399-1355
Email(電郵): cla@scdaily.com
Wechat(微信): AD7133021553
Click(上網): today-america.com
Stop by(登門): 11122 Bellaire Blvd Houston TX 77072

Business Hours: Monday-Friday: 8:30am-5:30pm Saturday: 9am.-12pm
上班時間: 週一至週五: 上午八時至下午五時 週六: 上午九時至十二時

e-paper: www.today-america.com 點"分類廣告"

美南新聞分類廣告 公告欄

我們的網站點擊率已高達 **43,500** 以上,
是最受歡迎的 **招工/買賣/宣傳** 最佳平台
目前也推出網路促銷活動,
只要您已刊登美南新聞分類廣告
即可享有刊登一次『 **5元** 』的特價活動
請微信: **AD7133021553**
或致電: **281-498-4310**

We are Daily News Paper Classified ADS

---

100 Restaurant Hiring 餐館服務

***黃金點心茶寮分店新開張**
位黃金廣場西側分店新開張,誠請
●廚房: 有經驗廚房炒鍋, 油鍋, 抓碼....
●點心部: 拉腸粉, 煎炸, 熟籠.....
●大廳: 企檯, 送餐... (全天或半天均可)
下午2點後電親臨總店面談:
281-495-1688 10600 Bellaire#105

快樂小羊火鍋店 (休斯頓中國城)
誠聘 ●店長助理(提供保險)
●領位 ●企檯(全職/半職)
●全職廚房, 抓碼, 油鍋
會英文者優先, 以上有身份,
供膳.工作環境良好.
意者請電: **713-321-9328** Karen
快乐小羊 HAPPY LAMB

休士頓亞洲餐館請人
West University, Houston Asian Restaurant
Seeking **Cook / Prep Help**.
Must have own transportation,
some experience, must be responsible,
must be able to read and speak some English.
Contact Sammi : **713-664-7303**
誠請廚師/幫廚(抓碼):需自備車,有責任心,
能看英文單及說少許英文.

100 布菲餐館請人 Buffet Restaurant

Lucky Village
Buffet餐館
長期招聘企檯,帶位
有經驗優先,可報稅.
意者請電或親臨:
713-789-0845
10755 Westheimer
Houston, TX 77042

糖城餐館 Restaurant Hiring

糖城美式餐館
中餐館薪優,誠聘
●全工/半工企檯
●收銀接電話
英文流利,可報稅
請下午2-6點電:
281-242-7728
找經理Allen

糖城中餐館
●有經驗全工炒鍋
●全工有經驗企檯
●Weekend接電話收銀
有意者請電:
832-606-8683
281-313-6600

美南分類廣告NICOLE 微信:AD7133021553 Call: 281-498-4310

美南日報
找工,請人,出售
看廣告
請掃QR↑二維碼
分類廣告專頁
電:281-498-4310

操作方式
閱 覽
最新最即時的
『分類廣告專頁』
請掃描二維碼
QR Code進入頁面
若未更新,
請點擊右上角
"三個小黑點"
接著點擊最下方
"重新整理"
refresh

壽司餐館請人 Restaurant Hiring

***壽司吧請人**
Kroger超市壽司吧
誠請有經驗的員工
~~ 薪優 ~~
意者請電:
713-301-8023

***Sushi餐館**
位西北區,1960/290
誠請 **Server**
全工或半工均可
需可報稅.
有意者請電:
832-675-1368

壽司餐館請人 Restaurant Hiring

***誠聘壽司助手 Sushi Worker**
位醫學中心及288, HEB超市內
從中國城約8哩. 少許英文即可.
Full time/Part time/ Weekend
可培訓, 公司都會提供Liability保險
意者請英文電: **832-808-0206**

***急聘壽司師傅 & 壽司工**
誠請 **Sushi Chef, Sushi Helper**
白天6:30am~3:00pm (周末節日不上班)
有經驗者優先, 略英文,能報稅. 請電:
832-275-6268 847-226-8967
位Katy, Woodlands, 大機場, Spring,
Galleria, 6號/10號 (能源走廊)多家店

日餐請人 Restaurant Hiring

***高級日本餐館**
Houston老美區日餐
誠聘有經驗企台,
位Midtown與
Bellaire City.
意者請電:
713-533-9098
713-838-9812

日本餐館請人
位Nasa區,
誠請經理
需會英文,有經驗
提供住宿.
有意者請電:
979-215-2413

日餐高薪誠聘
位Cypress,誠請
●熟手企檯:
全工或半工均可
●熟手鐵板師傅
有意者請電:
832-398-2383
832-653-3111

路州日餐,高薪
離休士頓2小時,
包食宿. 高薪聘請
油鍋, 壽司, 鐵板,
企台, 洗碗, 打雜,
以上無需經驗,可培訓.
午休2小時.請電:
337-764-7736

Lake Charles
路州全日餐
誠請壽司師傅,學徒
廚房師傅,油鍋,
全工企檯.
包吃包住. 請電:
832-605-2131

高級日本餐館
請有經驗全工/半工
●壽司師傅或學徒,
●企檯及帶位.
以上需工卡,有年假,
意者請親臨或電:
6345 Westheimer
713-781-6300

美南日報 全新網站 www.Today-America.com
●手機: 請點左上角"三條橫槓", 下選"分類廣告" ●電腦或iPad: 版面最上項目內找"分類廣告"
再點擊黃色圖片, 最後點選右圖 即可閱覽7版分類廣告
>>> 點選進入 看報紙版分類廣告
QR微信號: AD7133021553
Call : 281-498-4310
Email : cla@scdaily.com

壽司店出售 100 Sushi Bar for sale

***Kroger超市內壽司吧!**
收入好,價格好, 容易經營.機會難得.
Kroger Sushi Bar for Sale
Spring, TX 77386. Easy To Manage!
Good area, Good Price, Good Income!
Selling at a decent price!
Please call: **936-828-9110**
936-521-9698 936-525-8387

Kroger壽司吧
位800 Dixie Dr.
Clute, TX 77531
營業額4500-5000/周
低價出售:35000
意者請電:
832-638-5068

超市壽司吧
位6200 Hwy 6
Missour City Kroger
超市內,營業額
2000-3000/周
出售價爲3萬5
意者請致電:
281-748-1001

200 餐館租售 Restaurant for sale

***Buffet餐館售**
離中國城30分鐘,
15年Buffet餐館,
生意穩定,
因東主另有生意
無暇兼顧.意者請電:
832-330-1775

中國城百佳超市
旁. 2400呎
餐廳出售
新設備,生意穩定,
歡迎看店. 請電:
713-502-3973

***餐館轉讓**
位於katy好區,
中日餐堂吃外賣店,
約2100呎,客源穩定,
因老板退休回國轉讓,
意者請聯系或者短信
347-277-1612
非誠勿擾

***中餐外賣店售**
離休斯頓中國城15分鐘
一周開六天,8號邊.
客流量大,好打理,
適合家庭經營.
歡迎看店議價.
非誠勿擾. 意者請電:
347-206-1129

中餐堂吃外賣店
出售. 位白人區
3000呎,20多年老店,
設備齊全,生意穩定,
因人手不足出售
請電: 非誠勿擾
281-463-2600

中餐館低價售
生意穩 地點佳
意者請電:
832-212-8167

中國城中餐轉讓
位於百家廣場
新裝修,價格面議.
老板沒時間管理.
電話: (非誠勿擾)
832-929-9863

餐館出售
現出售位於休斯敦
Midtown地區的
堂吃外賣店
位置好,房租便宜,
生意穩定.
有意者請聯系:
832-757-3856

快餐店轉讓
看店出售
832-878-2349
快餐項目尋資金合作
可辦理綠卡.

Katy中餐館
位於大超市旁,
生意四萬,售九萬,
房租四千
(包水管理費)
意者請聯系:
281-673-8702
(非誠勿擾)

中餐堂吃外賣店
2000多呎,位休斯頓
290 Barker Cypress
Kroger旁,地點好,
人流量多,因特殊原因
轉讓.請電或信息留言
346-307-5778
713-357-8183

中餐館出售
位45北,52號出口
Walmart旁,人潮多,
生意約2萬5以上,
約1800呎,設備新,
租金便宜,$1800
歡迎看店.意者請電:
832-202-4468

餐館出售
位於Katy,
日餐及面食餐館,
生意穩定,
現低價出兌.
有意者請電:
346-319-1072

中餐堂吃外賣店
位Spring HEB商場
1980尺, 租5083
包(水費,地稅,雜費)
適合家庭經營.
售六萬. 意者電:
713-296-0600

日餐,日快餐出售
西德州Lubbock,25萬
人口,有大型日鐵板店
和日快餐二個店出售,
技術教學,老板直接貸款,是創業的好時機.
意者請電: 何老闆
806-392-4441

中餐+火鍋店售
●位中國城黃金廣場
約1000呎,設備全,
可立即營業.
●PearLand中餐館售
有意者請電:
281-798-0868

家庭餐館自售
位Hwy-6/ 288
已經營8年,生意好,
租金很便宜,
是第一次想購買餐館
者的最佳機會.
有意者請電:
281-607-6778

餐廳出售
美式中餐堂吃外賣店,位Katy Fry Rd,
2400呎,廚房設備齊全,客源穩,
適合家庭經營,一周開6天,
生意三萬多,由於個人原因,欲**低價**出售,
意者請電或短信:非誠勿擾!
832-818-2934
832-618-3370

賺錢餐館自售
Sushi & Izakaya for sale
$750K annual sales. $200K sales price
Good location. No broker
Owner financing. No interest
Please contact text first **281-925-8486**
地點佳,生意好,年營750K,售200K.
業主可貸款,免利息. 肩客莫擾.請傳簡訊先

著名中餐館出售
休市繁華地段名店,
因老闆退休出售,
客源穩定,客流量大,
爲休市中餐界指標
餐廳. 意者請電:
832-788-9169

轉 讓
堂吃外賣店,1800呎
位於Westheimer/
Kirkwood附近
客源多,生意好,
一周營業六天
有意者請電:
281-781-6900

中餐館急售
位59 & 99, TX 77479
糖城.距中國城20分鐘,
1600呎,好區,環境佳,
近醫院,學校,生意好,
設備全,適合家庭經營
適合做中餐外賣.
可培訓教會.歡迎看店.
713-505-6585

請接下頁
第3版
公司請人

冰淇淋店售 FOR SALE

***大型Mall冰品**
攤位出售
Mall Kiosk for Sale
鄰近Food Court銷售品
牌冰棒&雞蛋仔冰淇淋
租金低,地點佳,適合家族
或是個人創業者經營.
詳情請洽:
832-382-5332

奶茶中餐館售
位Baytown, Garth Rd.
1250呎,新裝修,
客人穩定,堂吃外賣店
有意者請聯系:
832-315-8682
非誠勿擾

餐館設備出售 Equipment for sale

餐館設備及餐具
出售,中餐館結束營業
所有設備及餐具低價售
中餐長爐頭
(5小2大 爐眼)
不鏽鋼保養得當.
意者電:國語/廣東話
832-461-7866

餐館設備出售 Equipment for sale

餐廳設備出售
三明治店結束營業。生財器具出售。
Freezer, cooler,制冰機,刨肉機,
工作台,飲料冰箱等。
意者請電: **832-868-5988**

單身的你(妳), 何不主動出擊, 爲自己創造更多的機會 !!!!
在有限的生命中, 尋找自己的未來及幸福!! Call/Email to **Nicole**
廣告專線:**281-498-4310** 或Email **cla@scdaily.com** 美夢就會成眞

200 Home Service 家庭服務

***誠聘住家褓姆**
家住Katy西區.
需身體健康,注重乾淨.
擅長烹飪,會做面食,
做家務,細心有責任心,
一周6–7天。
薪優面談,聯系電話:
832–260–8771

月嫂招聘
工作地點:休斯頓糖城
日期:2020年
3月底到5月底
要求:有經驗,會做粵菜
無需英語,中文即可.
待遇優厚。聯系:
832–946–2664

誠聘長期阿姨
坐標糖城,
一周五天8–5點,
主要照顧小孩
(目前七個月)
聯系電話:
956–800–2354

誠聘中文褓姆
位610環內
下午半工,一周3天
能英文溝通.
聯系電話:
713–294–0292

誠聘長期阿姨
坐標77429,找阿姨,
長期打掃看3月小孩,
一周6天,9–5點.
住家或通勤.
月薪2400起.
有興趣電話短信:
213–375–8046

管家 家政助理 Housekeeper

***誠聘清潔工**
中國城旅館
誠 聘
有責任心的清潔工
意者請電:
713–385–1188

***誠聘做飯阿姨**
待遇優厚!身份要求有綠卡或者公民。
工作要求做午餐與晚餐。擅長烹飪,
並且會做北方菜,北方面食.做簡單家務.
會開車,1周工作6天.身體健康.無任何疾病.
爲人誠信,工作熱情負責,干活麻利干淨.
有相關經驗者優先考慮.
意者請加微信或致電: **405–882–2989**

***誠 聘**
位中國城附近
煮飯,打掃,一般家務
全工或半工均可
一周工作5天
(需做周六&周日)
有意者請電:
713–385–1188

***誠聘鐘點家政**
家住博物館區.
一周3–4次,
主要是做飯和清潔.
有意者請電:
203–988–9373

鐘點家務助理
家住Memorial區,
每周通勤3次.主要
是做晚飯及清潔。
有意者請打電話:
713–822–8116
281–691–4897

200 看護服務 Health Care Service

聘愛心護理
陪伴看護運動,
做中午飯和晚飯.
協助洗澡,若不會開
車可以住家.夫妻可
以一起來住.電話:
713–498–0173
地址北Katy

月子服務 Baby Center

德愛月子中心
德州最老字號
專業婦嬰護理
服務好口碑好
快速無憂辦證
281–235–6313
832–660–2228
微信:**USA2812356313**

休斯頓月子中心
渡假村式的湖景別墅,
舒適,寧靜,地理位置優越
步行3分鐘可到4大超市
24小時專業執牌月嫂
一天快速辦寶寶證件.
●急聘**做飯阿姨**.
電:**713–410–4900**
微信**usababy333**

月子服務 Baby Center

休斯頓湖畔月子中心
713–498–9492
微信:**Lake3822**

德州三和月子、民宿
感謝新老客戶特惠. 待產、坐月子有營養
月子套餐. 開奶、催乳、斷奶專業的服務。
可協助完成寶寶的一切證件。
另外,新增設湖景高級民宿。
還可整棟包、半棟包,可自炊,設備齊全。
電話:**832–964–9822 281–707–8367**
微信:**dezhousanhe**

愛之源專業月子中心
●**特價**: 新年感恩特價惠顧新老孕媽媽
●歡迎入住**渡假豪華湖景別墅**:
經濟可炊,可協助完成一切所需.
歡迎參觀或諮詢: **832–359–5666**
微信WeChat: **Grace6953**
http://www.lovesource.weebly.com

單身的你(妳),何不主動出擊,爲自己創造更多的機會 !!!!
在有限的生命中,尋找自己的未來及幸福!! Call/Email to **Nicole**
廣告專線:**281–498–4310**或Email **cla@scdaily.com** 美夢就會成眞

300 Company Hiring 公司請人

***精品店請人**
在中國城,誠請
收銀小姐,會中英文,
熟練操作電腦.適合
學生,上班族,自由業.
聯系電話:
646–244–2695

***診所招聘**
1.**物理治療師助理**一名:
不需執照,有醫療背景佳
2.**診所前檯**一名:
會英語及廣東話.
3.LVN(**護士助理**)需執照
需報稅.有意者請電:
281–235–3199

***誠 徵**
Part–Time 助理會計
須有2年以上實務經驗
每日彈性上班4小時
工作地點: 糖城
有意者請傳履歷至:
candwrealty @yahoo.com

***家具公司招聘**
招聘**會計**,中英文流利
熟悉Quickbook.
可辦H1B.
意者請Email或電:
goldenfurniture11 @yahoo.com
713–896–8877

NOW HIRING
Four Seasons Food
Looking for **Office & Sales Assistant.**
Require:
Chinese & English
Lily or Helen
713–383–8818

Pharmacy
Tech/Clerk, PT/FT
負責勤快,有耐心,客服好
Cantonese and/or
Spanish preferred.
Fax or Email resume
713–541–1101
evgrxhou@gmail.com

招 聘
Warehouse Manager
有相關工作經驗
熟練中英文
4115 Greenbriar Dr, Stafford,TX 77477
shipment @silverlite.us

食品公司倉庫
誠徵**工人**
須具合法身份
公司提供完整福利
有意者,請電洽:
832–298–7602

誠請生產管理員
木材公司,近中國城,
懂英文,有機電經驗.
周一至周五
3:30pm–12:00am
意者請電或Email:
281–561–9985
PDChouston@gmail.com

律師樓請人
誠聘**助理**
有無經驗均可
有意者請電:
713–815–5011

誠聘辦公室助理
公司位於糖城附近,
需英文說讀寫流利,
熟悉辦公軟件.
每周工作5天,
環境好,工作輕松.
有意者請電聯
832–512–5950

公司聘請
辦公室財務人員,
Bookkeeping.
有一年的薄記經驗,
中英文流利。電話:
281–782–3280
Email: **Mwant110 @gmail.com**

櫥櫃公司誠請
櫥櫃和**台面**
安裝師傅
自帶貨車和工具
短信 聯系:
832–231–4890

汽配倉庫請人
『**薪優**』聘請
倉庫工人:會開剷車
認識變速箱配件
銷售人員:
有意者請電:
832–779–1668

電腦公司誠聘
電腦主板修理工.
高中畢業, 能識別
及更換微小零件.
意者請電或Email:
713–722–0320
hr@internashglobal services.com

聘Inside Sales
有相關工作經驗
熟練中英文
工資+提成
4115 Greenbriar Dr,
Stafford,TX 77477
info@silverlite.us
281–965–5791

冰飲店前枱
在中國城,
會說英語能報稅者,
適合學生或上班族
或自由業,
晚上及周末周日兼
差長期工作者.待優
832–860–7067

運輸公司招聘
立即招聘
全職貨櫃車司機:必須
擁有良好駕駛記錄,
商業A類駛執照
和TWIC Card.
請電:John
415–810–4256

招聘銷售助理
要求:中英文流利,
精通Word / Excel
等辦公軟件
薪優. 聯系電話:
832–498–8760

誠 聘
●**司機**
●**廚房幫工**
周一到周五
位中國城. 請電:
281–781–9389

休斯頓蓼茸店
誠聘**男女售貨員**
及**收銀員** 多名.
~ 需能報稅 ~
有意者請電:
832–858–2687

漂亮人生
聘請**髮型師**二名
有上進心,
愛好學習者優先,
公司免費培訓學習,
底薪+抽成.
待遇面議.聯係電話:
347–567–6426

公司請人 Company Hiring

誠業環球集團誠聘全職員工
1. Shipping & Receiving Specialist
(Houston/Atlanta/Chicago/Cleveland 分部)
2. Accountant
中英文流利,有良好的溝通能力和電腦操作水平,可辦工卡。
有意者請致電:**713–534–6500**
或電郵至:**resume@cyglobalusa.com**

***Daxwell**
Office & Business Assistant
*English/Chinese writing/speaking
*Spanish speaking preferred. College degree.
*Resume to: **hr@daxwell.com**
*Register:**https://daxwell.quickbase.com/db/bf48m7baf**

分類廣告價目表 CLASSIFIED AD. RATE

週數 Week / 格數 Size	一 週 1 wk	二 週 2 wks	三 週 3 wks	一 月 1 mon
1格 (1 box)	$45	$80	$105	$125
2格 (2boxes)	$90	$160	$210	$250
3格 (3boxes)	$135	$240	$315	$375
4格 (4boxes)	$180	$320	$420	$500
6格 (6boxes)	$270	$480	$630	$750

EFFECTIVE: 從2009年11月1日起實施

食品批發公司
招聘**辦公室文員兼接單小姐**,
正常報稅, 需要英文流利,
熟練操作電腦,
住Pearland和45號公路南優先考慮.
請發簡歷到: **lisa@kabonaus.com**
或微信:**593197216**

Houston西南大廠求才
急徵**倉庫協調員**,
需有叉車經驗,熟悉微軟軟體,
中英文溝通流利,
請將英文簡歷傳眞至:
281–970–0109
或E–mail至:**hr@spiretek.com**

石油設備銷售人才Sales
~~~~~ 待遇優,提成高 ~~~~~
有機械銷售經驗, 英文流利,
自律性高, 有德州駕照.
意者請電/簡訊:**713–878–0880**
或Email簡歷至:
usa@gnsolidscontrol.com

縫級工/車工/雜工 & 倉庫
●**縫級工/車工**:
需有半年以上電(平)車縫級機經驗,無需會英文
●**雜工 & 倉庫**:
需眼力好,做事認眞高效,無需會英文.
周一至周五9–5聯系: **832–999–4597**
安排面試
地址:**4910 Wright Rd. #120, Stafford TX 77477**

Four Seasons food
Looking for
Sales & Sales Assistant.
Require: Chinese & English
Lily or Helen
713–383–8818

新聞媒體招聘
電視制作人員
包括前期制作和後期剪輯,
需具有新聞相關專業學歷和工作經驗,
中英文流利。須有長期工作身份。
有興趣者請發簡歷:
wlinda2005@gmail.com

職業介紹所/徵婚
登一格+送一格

HIRING公司誠聘 SAMSUNG Care
Samsung Technician "TV & Appliances"
●Location: DFW, Houston, Austin, San Antonio
●Hours: Mon– Fri / 8 AM– 5 PM
●Job description:Samsung TV & Home Appliance Repair Service (Beginner training available)
●Requirement:Authorized to work in US/ Driver License/English
Part–Inventory Assistant
●Location: DFW
●Provides materials, equipment, and supplies by directing receiving, warehousing, and distribution services
Benefits: Medical/Dental/Vision Insurance Support. Paid Holiday/Company vehicle Support
Email resume to: **hrr@nisiusa.com**
Phone: **469–404–5620**

Sr Accountant
OKT LED manufacturer is seeking a Sr. Accountant with at least 2 years of proven experience with BS degree in Finance or Accounting. Candidate must be detail–oriented, skilled in MS Office, accounting software and databases. Fluent in Chinese and English. Main Office is in Sugar Land. For more information, visit
https://www.oktlighting.com/
or Email: **allan@okt–led.com**
*高級會計
OKT LED制造商(美國分公司)
招聘 **高級會計**:要求2年以上相關經驗,
BS學歷,中英文流利.應聘者需要精通MS Office,以及相關會計軟件.工作地點:糖城.

*Full Time Accounting Assistant
1.Minimum 2 years of working experience in accounting or with Bachelor accounting Degree
2.Has excellent verbal and written communication skills in English
3.Intermediate skill of MS Words & Excel
4.Quick Book Experience is a plus!
Location: 610 North in The heights area. Office Hour: 7 AM–4 PM
Sponsorship will be considered for the right candidate.
Email resume to: **hr@fresh1900.com**

請接下頁
第4版
房子辦公室買賣
裝修公司

訴訟律師事務所
誠請**Part time 男/女律師助理**
需中英文,會粵語佳
有無經驗均可.
意者請電/Email:**832–632–4639**
cyleelaw@gmail.com

誠徵Inside Sales
Pump B to B sales company
誠徵 Inside Sales, 推廣產品及市場
商業或工程相關科系畢, 英語流利有良好
溝通能力及合法工作身份
公司有保險+有薪假期+紅利.
Resume to: **HR@walrusamerica.com**

信用卡公司急聘
BANKCARD SERVICES Payment solution Provider Since 1987
1. **技術人員一名**:需有經驗, 流利中英文,熟悉電腦操作.
2.**業務代表多名**:保障底薪+高獎金+高佣金 .帶薪培訓
Bankcard Services now is hiring **Technician**.
●**Sales Reps**:Guaranteed Base Salary + Commission + Bonus
Email: **nagib.nehme@ebankcardservice.com**
Call: **281–797–6228** Fax: **281–531–6670**
810 Hwy 6 South Suite#113 Houston, TX 77079

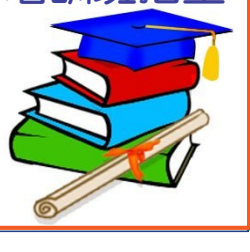
誠徵出納文員
Union Tech(uniontechmfg.com)是石油工具和閥門的全球集成製造商。我們正在尋求休斯頓西北地區的出納職位。
職位描述/職責:組織和維護AP記錄,基本會計職能,維護員工時間表,根據需要協助其他部門。每小時$ 12– $ 15,視經驗而定。
資格:2年AP /簿記經驗。較強的組織能力。
精通Excel; 具有Dynamics AX經驗者優先。英語流利
電子郵件:**HR@uniontechmfg.com**

EVA AIR A STAR ALLIANCE MEMBER
EVA Airways Houston Branch has immediate openings for positions. Experience related to the position is preferred but entry–level is also welcomed. Please specify position and salary expectation on resume & email to **HOUTOBR@evaair.com**

Branch Office	Job Openings
Houston	Call Center Customer Service Agent
	Passenger Airport Operation

Good communication & customer services skills, Computer proficiency, Self–motivated, Weekend /holiday/night shifts required for airport operation.
Benefits include zero employee contribution for group health & life insurance, and matching 401(k).
EOE–M/F/D/V

TIGER-lab 太阁网络技术学校 TIGER NETWORK TECHNOLOGY
招生!招生
培訓班招生



IT培訓找TIGER!火熱招生中
零基礎, 零經驗, 多樣化課程,
助你轉入高新職業!
畢業年薪6–12萬起,
學費全球最低價格.
聯系聶校長:**832–938–8888**
6100 Corporate Dr. Suite 178, Houston, TX, 77036
~~~~~

$$信用現金

$$$$$$$$$$$$

信用現金

回國急需現金?
信用多倍套現,
時效快,收費最低,
當日可提現金
631-805-3012

店面其它租售

Business Opportunity

出售中藥行

位中國城
附設有針灸部
連設備一併出售
有意者請電:
832-641-4607
281-948-6622

店面其它租售

Business Opportunity

中國城小店面

一樓600呎店面出租
有網路,店面或商住
小辦公室,雙室加廚衛,
會客廳,公司招牌,
6468 Corporate企業路
請電: 林太太
713-385-1188

羽毛球專賣
Shuttlecock

羽毛球專賣

高品質羽毛球專賣,
月銷量4000打.
北美華人第一品牌.
www.store1688.com
832-743-5988

600 Real Estate 房地產租售

好房和公寓出租

●好房分租位Pearland
限女性,包水電
●2房2浴 Condo出租
位西南區,全新裝修
離中國城10分鐘
男女均可.請電或短訊
832-660-1118

*吉屋出租

三房二浴,環境優
步行高初小學
6231 Meadeay
月租$1250
意者請電:
713-972-2688

*糖城吉屋自售

Clements High School
最好學區內
最便宜的房屋出售
只有$95/呎
Open House開放
周六周日2pm-4pm
713-502-3973

*盛世公寓

650尺面街商/住公寓
9219百利大道
(中國城)
長短期均可
有意者請電:
713-771-1515

*房屋出售

糖城社區Sugar Creek，背向高爾夫球場，環境優美，兩層樓3100多呎，3房2.5浴新裝修，業主提供貸款。
有意者請寄郵件: **HSWR79@gmail.com**
或洽詢電話: **713-995-5995**

*單間出租

金城銀行後第五條街
有簡單家具,
高速上網,包水電,
有洗衣,烘乾,可炊.
乾淨,安靜,安全.
意者請電:
713-909-5125

*好房分租

月租$375, 可炊
近中國城,交通方便
環境幽雅,安靜,乾淨
包上網,水電,傢具
有洗衣機,烘乾機
832-618-0018
832-868-1090

糖城雅房分租

安全舒適,5分鐘到大華超市,59號6號公路
Clements高中學區,
傢具齊全,電腦高速
上網,愛乾淨,請來電:
832-287-8233

中國城雅房出租

House雅房出租$280.
惠康對面第六條街,
走路10分鐘,安全24
小時保安巡邏,
包水電高速網絡,
限單身,最少租3個月.
8918 Sharpcrest St.
電**832-302-0987**

黃金廣場旺鋪

出租, 2200呎
可做餐館
有意者請電:
312-479-1188
713-534-3233

吉屋分租

金城銀行後第一條街
安全,安靜,乾淨,便利
少煮,上班族, 單身,
快速上網.**$250,$300**
主臥: **$480-$500**
電:**832-283-0285**

*糖城全新裝修二層好房屋主自己售

1791呎, 地佔6220呎,1985年建,
二層, 3房, 2個半衛浴, 木地板, 磁磚,
內外全新裝修 從屋頂至泳池,安全方便,
5星的優良學區及很多的亞洲商店環繞,
Google搜尋: **www.sugarlandforsalebyowner77479.com**
議價空間大.請英文電: 713-694-5300
4614 Sunshine Dr. Sugar Land, TX 77479

中國城聯合賓館

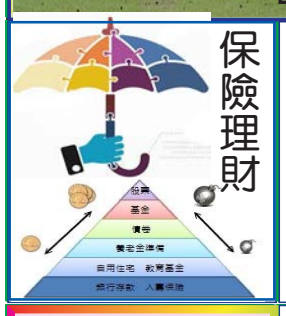
6468 Corporate Dr (企業路)
中國人自建,自營, 華人經理,
語言方便, 可微信訂房. 日或月租.
1或2臥室 (有廚房,可炊) 公寓式酒店
水電,網路,炊具,寢具,安全密碼閉路監控.
電話/微信 : **832-488-8399**

【視頻監控&KTV音響燈光&網路】

行業16年經驗:免費上門設計/安裝調試/各種維修

特價
高清視頻監控$120起(含上門安裝費)
點歌機$399起,多款樣式,多國家歌曲語言
全套KTV音響燈光系統 $1699起.
可視門鈴&行車錄像儀$35起(Amazon同款)

所有產品廠家直銷,正規公司有保修合同
中國城店鋪&試音室,預約試唱: **832-870-5555**



保險理財

幸運稅務保險- 休斯頓西北地區

汽車,房屋,老人醫療,全民健康保險,
公司團體保險,以及各種短期,事故,牙醫
等多種保險.
多年專業稅務經驗,可協助報稅.
免費咨詢: **832-812-5296** Emma Chen
Email: **lkyinsurance@gmail.com**

佳佳保險 - 中國城辦公室

老人醫保,處方藥,全民健保,人壽,醫療
年金,投資理財,子女教育基金,免稅退休
計劃,遺產規劃,住家,商業等多種保險。
免費諮詢:**713-826-7048**
陳茜玲 會計師-保險-房地產經紀
Email: **BestIns4U@gmail.com**
微信: **JCLion88** / 10333 Harwin#537,77036

優 信 保 險

●代理汽車,房屋,商業保險.●專業申請奧巴馬全民健康保險.
7x24小時專業ObamaCare代申請.
簡單, 快捷,清楚,專業.最快5分鐘完成申請.
迅速解決您的任何問題。
地址: **6420 Richmond Ave #360, Houston TX 77057**
中英文熱線: **713-239-2358** 微信號: **Welltrustins**

奧巴馬保險
專門代理申請

*奧巴馬保險

Medicaid
Susan爲您
選擇適合的保險
醫療保險專線:
626-348-9034

寵物專賣
Pet for sale

各種寵物專賣

雞,鴨,鵝,兔,豬,貓,狗.
盆栽荷花,香椿苗等..
出售. 收購寵物.
持美國執照技師,
爲您的寵物美容,洗澡,
配種,寄養. 電:李先生
832-969-5083
9968 Bellaire#250 B

床墊專賣
Mattress for sale

床墊世界

腰酸背疼,輾轉難眠? 夢想一覺睡到自然醒?
還好有30多年老字號的床墊世界,專賣各種超硬實木板床墊和彈簧床墊.
美國生產,質量最優,價格最平,款式最齊,市內免費送貨.
※另有廠家直銷各式家具及自動清洗抽油烟機.
請電 : **713-777-1188**
6121 Hillcroft Ave, Ste M1, Houston, TX 77081 (近59,離中國城5分鐘)
www.mattressworldhouston.com

牙齒保健
Dental Service

牙齒保健

修牙, 補牙, 洗牙
832-231-8653
牙齒保健,價格合理
預約電: Steven盧
國/粵/越

分類廣告專頁

購車專業諮詢
Consultant

購車專業諮詢

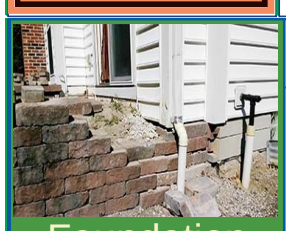
全美最大車行資深銷售
專業提供車輛買賣、貸
款 Title等咨詢服務,
遠離事故和泡水車.並
現金高價收購寶馬 奔馳
奧迪 保時捷. 請電 :
832-620-0006

證照
過戶更名

辦理車輛過戶更名

- 辦理休斯頓地區各種車輛的過戶更名,臨時車牌以及車輛 Title 丟失補辦.
- 辦理中國護照換發補辦(精辦政治庇護和偷渡者的護照,不成功不收費)
- 辦理領事館各種委托書&領事三級認證
- 辦理新出生寶寶全套證件

聯絡電話: **832-367-1558**
微信聯系: **fengkangmei**



Foundation
專業地基修理

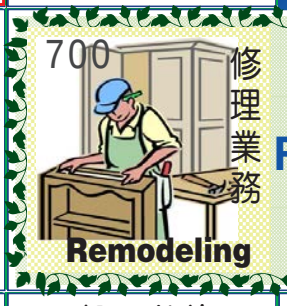
福美地基修理

公司.F&M Foundation
曾榮獲休斯頓
最佳品質信任獎
15年經驗,免費估價,
終身保修,
終身轉讓保修權.
832-858-4838

專業砍樹服務

專業砍樹

華人經營,專業砍樹,
修理樹枝,挖樹根,種竹,
栽花,種樹,鋪草皮,修建
帶克,籬笆,建水泥小路
鋪地磚,清理水槽,清垃圾,
搬家,排後院積水.
全市最低價100元起
832-969-5083李



修理業務

700
Remodeling
修理業務

永安裝修

內外油漆,木工水電
地板地磚,籬笆圍牆
衛生間翻新
電視牆設計
保證質量,價錢合理
請電 : 王師傅
832-441-4680

泰安裝修

大理石,櫥櫃,地板,
地磚,內外油漆
房屋改造.衛生間翻新
18年經驗.
專業守信,保證質量
請電 : 老王
281-935-4615

金平裝修

專業室內外油漆,地板,
磁磚廚房,浴室翻新,
大理石,隔間,籬笆水槽
房屋維修,高壓清洗地面
質量保證,保修二年.
請電 : 周先生
281-725-7984

誠實裝修

內外油漆,屋頂補漏
水電木工,籬笆水槽.
安裝更換熱水爐.
多年經驗,價格合理,
質量保證. 請電:
832-866-2876

房屋修理

多年經驗大小活都干
浴室,廚房,天花板
漏水,油漆,內外牆
後院車庫,水電清洗
地磚地板,門窗櫥櫃
~好價格, 好質量~
713-515-7652

富實裝修

室內外油漆,
廚房,衛生間裝修
鋪地磚,地板,紗窗,紗門
大理石,檯面安裝
20多年專業裝修經驗.
832-992-3598
滕師傅

潮江裝修

廚廁改建,地板磁磚
內外油漆,木工水電
廚櫃理石,檯面安裝
香港師傅,專業守信
請電: 陳師傅
832-629-2688
誠聘裝修師傅

天天裝修

舊房翻新,內外油漆,
地板地磚,衛浴改建,
櫥櫃台面,柵欄修建,
高壓衝洗,室內清潔。
價格合理,質量保證
提供商業保險
招熟練工人,需有合法
身份,薪酬優厚.
713-371-2713戴師傅

宏達裝修

有多年裝修經驗,承接各
種商業大小餐館和住宅
內外油漆,地板地磚,
地板樓梯,櫥櫃大裡石,
各種屋內屋外大小維修
蘇 **832-359-2367**
徐 **281-857-9246**

麒麟裝修

住宅小管家,
排憂解難,服務至上.
疏通下水道$80起.
832-788-1299
(微信同步) 游
832-387-3056

河北裝修

商業住宅,內外油漆,
地板地磚,洗手間,
廚房翻新,房間改造,
水泥地,籬笆牆,水電
木翻新等..小修小補
保證質量,價格公道
張**832-846-7828**

浙江大余裝修

公司,住宅,地板,地磚,
內外油漆,廚浴改建,
鋪草皮,修換圍欄
餐廳翻新,大小工程,
價格合理,質量保證.
電話:余先生
929-392-5818

蘇揚建築裝璜

價格公道,質量保證
房屋,廚房,衛生間裝修
地板,磁磚,大理石面安裝
電氣焊,鐵柵欄安裝維修
車庫門,自動門安裝維修
水電,空調,安裝維修
832-607-7861 張
●誠請裝修工人

標 準 裝 修

政府註冊#0802062823
The Home Depot授權
地板裝修承包商,服務於
Home Depot客戶多年,
做工精良,價格合理.
另外擅長室內外油漆,籬
笆更換及其它房屋修繕
713-858-7638楊

客通裝修

房屋裝修,翻新工作:
地磚地板,內外油漆,
櫃,門,馬桶,各類設施
維修,更換等大事小情
品質保障,價格公道,
爲您排優解難,
請聯系: 楊師傅
832-279-1667

專業住宅裝修

20多年的裝修經驗
櫥櫃,檯面,油漆,木工
地板,地磚,門窗,圍欄
水電等...
質量保證,免費估價
917-214-8738

順發裝修

地板人工 90¢/呎
地磚磁磚,紗窗紗門,
換熱水爐,室內外油漆
二樓樓梯圍欄,
精優價廉.以上工程,
保修2年.**(訂做按摩床)**
281-323-9938王順

頂好裝修

餐館翻新,維修,電,換
熱水爐,磁磚,木地板,
油漆,衛生間改造,紗窗
廚房大理石檯面
25年經驗,質量保證
請電: 林先生
713-562-5309

廣東和記裝修

大小工程,油漆間隔,
泥水木工,地板門窗,
天面地台,廚房浴室,
水電修理, 通 坑 渠.
免費估價,價廉保質.
832-909-3658粵
832-909-3686國

建順裝修

政府註冊,30年經驗
房屋整修,內外油漆
精細木工,理石櫥櫃
涼棚籬笆,加建改建
防盜門窗,水電維修
832-715-3879馮

永發裝修公司

政府註冊,百萬保險.
20年經驗,一條龍服務
承接:商業/餐館/住宅,精
通土木,地板,水電,油漆
保修三年,價格公道,
經驗豐富,保證質量.
646-713-4928吳
832-207-2626

最便宜裝璜公司

公司住家 | 內外油漆
房屋翻新 | 修下水道
水電維修 | 更新浴間
地磚理石 | 地毯地板
價錢便宜，質量保證
281-323-0818 Tony

日興裝修

公司,住宅:地板,地磚
內外油漆,廚浴改建
大理石檯面,大小工程
價格合理,質量保證
~ 免費估價 ~
請電:司徒先生
832-605-1307

小修小補

室內、室外、商業住
家，大工、小工
~ 統 統 都 接 ~
居家過日子,省錢最重要
713-885-4818
702-888-5518
832-217-6958

吳氏專業裝修

執照# LI 0019006
庭園灑水,庭園設計,籬笆
內外油漆翻新,涼棚涼檯
洗衣機,乾衣機,洗碗機,
水龍頭,地板,地磚,廁浴,
更新,水務維修,電路修換.
832-818-3185國粵語

修理業務
Remodeling

永固裝修

(政府註冊) 百萬保險
內外油漆, 隔間改造, 衛浴廚房,
地板磁磚, 涼棚涼台, 木工水電,
舊房翻新,改建擴建,
~~ 經驗豐富 , 信譽第一 ~~
713-553-8188 趙

大豪裝修公司

政府註冊，百萬保險。工程保證期2年
承接：住宅、商業等..各種大小工程。
專精: 舊屋翻新、廚浴改造、地板、磁磚
精細木工、水電維修、內外油漆。
25年本地工程經驗,誠信第一,保證質量.
713-301-0201 281-879-6112于先生
●另請有經驗裝修工人

百家裝修公司

政府註冊,裝修上百家餐廳,百萬保險,
25年經驗,一條龍服務,商業/住宅,大小工程,
Buffet檯,酒吧檯,水電,理石檯面,浴室翻新,
油漆,餐館翻新,地磚,地板,
廚房,衛生間建造,保修三年.
電話/微信 **281-818-3505** 鄭師傅

美 滿 裝 修

19年經驗,專精商業住宅
理石廚櫃,地板,磁磚,浴室改建,內外油漆,
門窗,水電,涼棚,圍欄及屋頂翻新.
誠信+優惠+專業 **特價 & 保修二年**
832-419-5588張 ●另請工人

*** 萬福 •裝修公司 ***

政府註冊. 承接各種大小工程,
有多年經驗豐富裝修師傅。
您的房屋改造,櫥櫃,門窗,浴室,內外油漆,地板
磁磚,冷凝氣,水電維修,水泥路面,車庫,外牆等.
有專業裝修師傅就是您的質量保證.
誠信爲本,價格公道. 免費估價.
電話 : **832-380-1166** 李師傅

滿意裝修公司

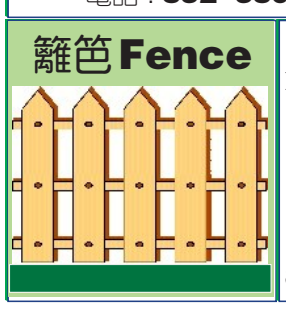
一流木工技術和20多年經驗,政府執照
200萬保險,所有工程,二年的質量保證.
承接 : **餐館/商業/住宅 各種工程**
質量,價錢和時間,讓您滿意.
電 話 : **713-298-4966**

誠 信 裝 修

大理石、廚櫃、衛生間改建，磁磚、地板,
內外油漆,涼棚,圍欄及屋頂漏雨,
工廠訂做,塑鋼門窗,雙層玻璃(特約)
工廠直銷,防水地板$2.99/呎,
專業屋頂,噴花,保溫棉,質量第一,誠信爲本,
土木建築專業,保修二年. ●請裝修師傅
歡迎來電 : 832-630-1850 田師傅

周六,周日

廣告: 請微信連絡
AD7133021553



籬笆 Fence

專業籬笆圍牆

專業維修, 重建,新建,
各型籬笆,范士,圍欄,
圍牆.價格優惠,
10年質量保證,
完工後滿意付款,
全市最低價,150元起.
832-969-5083李

玻璃門窗專家
Door/Window Glass

PN Pro Glasses門窗公司

品質保證+安全保證+價格便宜保證
Commercial & Residential商業/住宅
Shower Door, Window Glass
Mirror Wall, Furniture Glass
浴缸,浴室落地玻璃門, 住家辦公樓大門玻璃
一般牆上及臥室大型鏡子,傢具台面玻璃
請英文/越語 : **346-561-2430**

美南分類廣告NICOLE
微信 : AD7133021553
Call : 281-498-4310

泳池維護
Swimming Pool Maintenance

活泉泳池維護

1. 免費水質檢測
2. 維護 保養
3. 專治綠水池變清

電話:
832-289-8889
聯系人:劉弟兄

楊氏地毯清洗
商業、家庭
地毯清洗!
車道、後院清洗
832-518-8892
微信號:
fishguy1978

益明清洗地毯
華人主持，益明採用
大型蒸氣機,洗地毯,
沙發,淹水後清潔.
住家.辦公室.旅館.空房.
空房沒電亦可處理
請電:713-557-0074
281-565-4788Minh

福美地基修理
公司.F&M Foundation
曾榮獲休斯頓
最佳品質信任獎
15年經驗,免費估價,
終身保修,
終身轉讓保修權.
832-858-4838

美南日報
找工,請人,出售
看廣告
請掃QR↑二維碼
分類廣告專頁
電:**281-498-4310**

操作方式
閱 覽
最新最即時的
『**分類廣告專頁**』
請掃描二維碼
QR Code進入頁面
若未更新,
請點擊右上角
"**三個小黑點**"
接著點擊最下方
"**重新整理**"
refresh

劉氏園林綠化
種植和修剪花草樹木
前後院積水,挖根,擺設
圍籬,樹木嫁接與移植
造石山,魚池,花架,盆景,
溫室,涼亭,陽台.油漆.
中:**832-670-9559**
英:**713-517-2717**
鼎盛豐小型貨運

木水石電全能
執照#LI 0019006
花草自動灑水系統,
軟水器,淨水器,籬笆,涼
亭,魚池,地板,磁磚,電
路,水路,招倒垃圾、餘泥
及以上各種維修.國粵
832-818-3185 吳

CLASSY 殺蟲專家
Classy Pest Control 提供專業的殺蟲服務
包括住家及商業地區,
讓您擺脫蟑螂/螞蟻/蜘蛛/老鼠/白蟻等的困擾
本公司提供**免費**的估價.
32年專業經驗. 專業白蟻檢測及殺蟲服務.
電話(英文): 281-437-4329
(中文): 281-515-6553

Navarro Flooring
地毯 銷售+安裝
特價$1.25 呎 & up
免費估價
中：Angela
713-557-6839
英：Raymond
281-685-5440
9206 Ronda Ln.77074

敦煌地板
地板**$1.89/呎** &up
地毯、磁磚、花崗石
內外油漆，廚浴更新
832-353-6900
9889 Bellaire #B-24-C
(大中華超市旁邊)

永興地板
款式多樣,價格便宜
專業師傅安裝,保證滿意.
復合地板,安裝費
9730 Town Park #55
832-582-9896
832-605-1307

PN Pro Glasses門窗公司
品質保證+安全保證+價格便宜保證
Commercial & Residential 商業/住宅
Shower Door, Window Glass
Mirror Wall, Furniture Glass
浴缸,浴室落地玻璃門, 住家辦公樓大門玻璃
一般牆上及臥室大型鏡子,傢具台面玻璃
請英文/越語：**346-561-2430**

屋頂專家/木工
屋頂隔熱,節省能源
翻新、補漏各種屋頂，疑難雜症。
修理各種水管，內外油漆，
保證質量，免費評估。
832-606-7170 韓

美國房屋理賠服務
十年豐富經驗面對各種保險公司,房屋遭受暴
風雨,冰雹損害,房屋漏雨,房屋水管爆裂漏水,
火災,我們能幫您從保險公司爭取到您應得的
賠償.**拿不到賠付免任何費用,保證施工質量.**
免費咨詢電話:**713-732-8802**中文
832-683-8753英文

屋頂專家風災冰雹索賠專家
MP CONSTRUCTION LCC 832-202-8432
22年經驗,價格合理
修補翻新各種屋頂
大小工程,質量保證
免費估價. Min Park
832-202-8432

美南分類廣告NICOLE
微信:**AD7133021553**
Call: **281-498-4310**

美南微信公衆號

美南日報 全新網站 www.Today-America.com
●手機: 請點左上角"三條橫槓", 下選"**分類廣告**" ●電腦或iPad: 版面最上項目內找"**分類廣告**"
再點擊黃色圖片, 最後點選右圖
即可閱覽7版分類廣告
>>> 點選進入 看報紙版分類廣告
QR微信號: **AD7133021553**
Call : **281-498-4310**
Email : **cla@scdaily.com**

專通下水管道
$60元起,不通不收費
高效強力疏通下水道.
漏水堵塞,洗水盆,浴缸
馬桶,打碎機,下水道
專業更換熱水器
7天24小時. 請電:
832-421-6698

小潔水管公司
832-722 2099
德州Master執照40172
商業/住宅:煤氣管,煤氣
開通與年檢, 水管油井,
水表,下水道,通堵,
各類熱水器過濾水器等
水管系列安裝維修工程
城市申報檢驗.

下水道專家
$65起。高科技
迅速爲你解決
●地下水道堵塞
●漏水、等難題
德州大師級執照
832-708-8688

爽快水管專業
專通下水道,**儀器檢查**,
漏水堵水.
修換: 全屋來水管,去水
管,水錶漏水.
按裝: 熱水器,水龍頭,
馬桶,浴缸,打碎機.7/24
832-600-6300 劉
通粵/ 國 / 英 / 墨西哥

頂好排污
德州執照TCEQ24431
抽餐館**油井**,
洗衣店**水井**,
高效強力疏通下水道.
經驗豐富,不通不收費.
832-462-3832
832-462-4011

浩記家居維修
冷暖空調,熱水爐器更
換或維修,抽風排氣,水
喉水槽,漏水堵塞,汽庫
門維修,電源開關,居家
電器(smart devices安裝,
WIFi電子鎖等。價格底,
電:**832-759-4638**
微信:**handyhouston**

明亮電工公司
德州執照,百萬保險,
專業電工工程公司,
承接各種 工業,商業,
廠房,學校,酒店,
餐館的電氣工程!
質量最高,保證工期!
832-260-8678
貴先生(中/英)

水電服務公司
執照電工.經驗豐富.
灑水系統,家電維修,
水電新建和修理,
洗衣,烘乾,冰箱,熱水爐
打碎機,下水道,
281-610-2068

滿意水電
專精上下水管漏水,
堵塞閥門龍頭更換,
熱水器,冰箱,洗衣機,
軟水淨水系統,
游泳池加熱系統等家用
電器,加照明燈,
車庫門監控系統安裝維修
曹:**832-576-6957**

居家空調水電
洗衣烘乾,熱水爐具
冷暖空調,抽風排氣
水喉水槽,滴漏堵塞
開關插座,生活電器
住家餐館,質優價低
832-290-8770

Long's專業修理
多年經驗Sears'專業技
師, 專門維修各種
家庭/商業:冷暖氣, 冰箱,
製冰機,大型冷凍櫃,冰櫃,
熱水爐,洗衣機,乾衣機
執照號碼:TACLA44251C
質量保證.電:通英/粵語
713-505-7534

誠信專業水電
專精上下水管道,
漏水,堵塞及疑難雜症.
改移,換新上下水管線,
熱水器,水龍頭,浴缸,
淋浴,馬桶.●維修改裝
供電線路,換電箱,加改
供電線路及電器設施
713-480-3646

源昌水務
281-787-7829 Phillip
832-860-2895 Ken
疏通:下水道,廁所,廚房,
浴缸,洗臉盆,冷氣機
洗衣機的去水道.
修換:水管,水喉,打碎機,
浴缸,熱水爐,
餐館爐頭及油爐.

專精各種漏水
舊屋水管換新,
屋頂,地下漏水
修換熱水器
832-217-6958修
713-885-4818英

快速冷氣修理
專業修理安裝:
中央,分體,窗式空調
餐館制冷設備修理
專門解決疑難問題
保證質量,價格公道
請電：黃先生
832-421-6698

榮記冷暖氣
專業冷暖氣維修,
保養,安裝.
價格合理,質量保證
正規公司,百萬保險
德州執照
TACLA98371C
請電:曾(英粵國)
832-916-0188

誠實專業冷氣
政府執照,20年經驗
專業安裝,修理,維護
冷暖氣系統.
價格合理,質量保證.
請 電:
832-685-8888

大氣空調公司
專業冷暖氣,安裝,維修
商業/住宅冷暖氣,
擁有二十多年實踐經驗!
質量保證!價格優惠!
德州認證技師.王師傅
832-788-8199
832-287-8509

精藝冷氣水電
冷暖工程,家用電器
廚浴設備,修換水爐
住宅商鋪,節能空調
漏水斷電,**急修急通**
請電: 蕭師傅
832-490-7988

誠信專業冷暖氣
安裝,維修冷暖氣
價格低,質量優
聯係電話:
713-480-3646

陳氏專業冷氣
冷暖氣系統
保養,維修,安裝,
家電,熱水爐.
政府執照,15年經驗
請電: 陳(英粵國越)
281-236-2846

朋友冷暖氣 Goodman
專業維修安裝:住家商業
冷暖氣系統,熱水器,
電冰箱**多年大公司經驗**
價格合理,保證質量,
德州執照TACLA33326E
五百萬保險。張培厚
832-230-6637

佳意空調公司
安裝，快修冷暖氣
正規公司，執照技師
價格最低，質量保證
住宅/餐館/商業.
10年經驗. 請電:
832-576-6957 曹

陽光冷暖維修
專修餐館或家庭空調,
熱水器,冰箱.餐館菜櫃
凍櫃.洗碗機,油爐.
Coca Cola Machine
Steam Warmer
281-871-8338
832-564-5225

合家歡冷暖氣
專業安裝,維修,保養
冷暖氣系統
維修水電(開關,電路,
電風扇,馬桶,熱水爐)
價格合理,質量保證
電話: 劉先生
832-552-0155

大連冷暖氣
●冷暖氣維修安裝
●熱水爐維修安裝
●電路維修
20多年工作經驗
德州政府認證技師
James張
713-253-5086

JJ SERVICES 華仔公司
德州認證技師 TACLB 99882C. HVACR.
冷暖氣安裝維修商業/住宅. 冰箱(商業)
一站式服務. Trane. Goodman. Carrier. York.
Amana. Lennox. American Standards
梁師傅 **832-538-6566** 粵
鐘師傅 **832-276-8815** 國
Office : **832-372-8903** English

萬家樂冷暖氣
政府執照**TACLB95906E**百萬保險
安裝、精修：各種品牌冷暖氣
維修保養,配件更換,水務電器,專業誠信
~ 政府認可的TOP空調專業技工 ~
281-818-2990 宛 (Wan)

精準冷暖氣 & 冷凍公司
AirTuner (各種品牌)
●住家及商業：保養維修、更新.
●德州執照 **TACLA 80788C**
●高額保險：價格公道
任美國最大冷暖氣公司資深技工
P.J. 陳： **832-367-1098**

吉順冷暖氣公司 Amana
安裝維修保養:各種家庭,商業冷暖氣.
精修餐館及超市冷凍,冷藏設備,電機,電路
及生活電器維修,特價代理Goodman產品.
州政府保險及執照, **質量保證,歡迎比較.**
832-860-3388 蒲繼忠

都市冷氣冷凍集團
713-518-4939
維修保養安裝各品牌冷暖氣,冷凍系統
抽風機,熱水器,洗乾衣機,爐頭等.水電煤
服務第一, 持牌技師, **TACLA28230C**
商業/住宅. 歡迎比較.

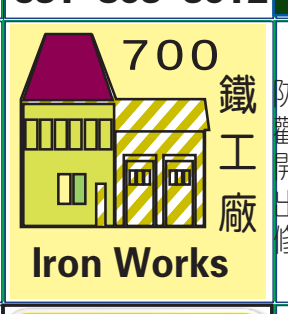
信用現金
回國急需現金?
信用多倍套現,
時效快,收費最低,
當日可提現金
631-805-3012

羽毛球專賣
高品質羽毛球專賣,
月銷量4000打.
北美華人第一品牌.
www.store1688.com
832-743-5988

精修車庫門
開門電機及傳動,
彈簧更換及線路故障。
整門及部分更換。自動
鐵門維修及故障排除。
20年經驗,最低收費。
電:陸先生
281-827-5309
832-734-6808

泰平鐵工廠
經營多年,專修
鐵門護欄, 碰撞銹蝕,
餐館設備,爐頭,
工藝鐵門.
金屬構件加工.
www.taipingironworks.com
281-785-9895劉

林記鐵工廠
專業定制各類防盜門窗
精工電焊,鋁,不銹鋼
修理翻新各類鐵件
(鐵欄,扶手,樓梯等),
多年經驗,質量保證.
281-889-1086
832-420-4376



范氏鐵工廠
防盜門窗.自動大鐵門(保證大門不會變歪,
歡迎團購,便宜5%-10%)
開門機修理,鐵欄杆修理,換新.陽台扶手.
出售鐵欄杆,大門,柱子等..承接各種焊接,
修理工作. 保證質量.良好的售後服務.
713-598-8889 (中文)

車房門專家
商業,住家,鐵門及鐵柵
搖控車門器更換,
彈簧維修線路安裝,
品質保證,免費估價.
通國粵英語
20年經驗,7天日夜.
713-598-8118(C)
713-777-7934 (H)

監控系統安裝
監控系統4MP超清
帶4x鏡頭, 包安裝,
一套$700起,無月費
支持手機監控及回看
請來電話咨詢:
832-310-7499

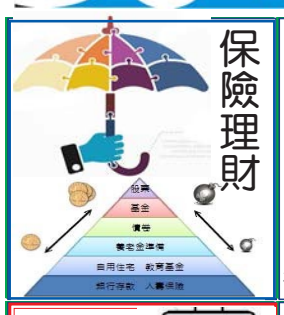
報警監控安裝
Alarm專業安裝
$19.95月費
監控安裝每一路$75起
四路特價,工廠直營,
倉庫在Harwin,有
安裝執照. B09382201
電:**713-779-8788**

【視頻監控&KTV音響燈光&網路】
行業16年經驗:免費上門設計/安裝調試/各種維修
特價
高清視頻監控$120起(含上門安裝費)
點歌機$399起,多款樣式,多國家歌曲語言
全套KTV音響燈光系統 $1699起.
可視門鈴&行車錄像儀$35起(Amazon同款)
所有產品廠家直銷,正規公司有保修合同
中國城店鋪&試音室,預約試唱: **832-870-5555**

電 腦 專 家
電腦維修，IT技術支持
辦公室電話/網絡佈線,VoIP電話服務
商業高清監控安裝維修,數碼IP 4百萬像素起
POS軟硬件，保證最優惠價
Express Computer Solutions
Tel : **713-823-6863**
www.expresscs.net

電腦,電視,手機
SHAN'S COMPUTER
電腦、電視、手機專業
維修, 20年維修經驗!
9600 Bellaire Blvd #129
(王朝商場內#129室)
713-988-0160
832-790-1141
出售6K超級電視盒

中英文網站 設計&制作&推廣
專業制作商務,貿易,批發,零售,地產,
餐飲,旅行社等..各類專業中英文網站,
並精通網路運營,
和推廣快捷、高效.
歡迎電洽諮詢:**832-620-0006**



佳佳保險 – 中國城辦公室
老人醫保,處方藥,全民健保,人壽,醫療年金,投資理財,子女教育基金,免稅退休計劃,遺產規劃,住家,商業等多種保險。
免費諮詢:**713-826-7048**
陳茜玲 會計師-保險-房地產經紀
Email: **BestIns4U@gmail.com**
微信: **JCLion88** / 10333 Harwin#537,77036

信用現金
回國急需現金?
信用多倍套現,
時效快,收費最低,
當日可提現金
631-805-3012

床墊世界
腰酸背疼,輾轉難眠? 夢想一覺睡到自然醒?
還好有30多年老字號的床墊世界,專賣各種超硬實木板床墊和彈簧床墊。美國生產,質量最優,價格最平,款式最齊,市內免費送貨.
※另有廠家直銷各式家具及自動清洗抽油烟機.
請電:**713-777-1188** 近59,離中國城5分鐘
6121 Hillcroft Ave, Ste M1, Houston, TX 77081
www.mattressworldhouston.com

車輛買賣
Car for sale

專收購舊車壞車
舊、壞 車
動 或 不動
一律高價收購
中英粵越。電話:
713-482-9267

車輛買賣
Car for sale

休士頓上門現金收購買賣二手車
●現金收購舊車、碰撞車
高於Trade in 20%
●另有大量二手車轉讓
網址: **westsidemotors2.com**
請電中文/粵語 : **832-774-1423**

李氏修車行/汽車買賣
換機油$18.99 年檢$25 "鈑金部"多有折扣
專修本國車,進口車,引擎系統,剎車系統,變速器,電路
鈑金噴漆,修理 **代辦一切保險理賠,24小時拖車服務.**
Lee Enterprises Complete Auto Repair
11830 Beechnut St. Houston,TX 77072 /Kirkwood
電:281-575-7221(中英越) 手機:832-622-7134
6天營業 周一至周六: 9點~6點

【視頻監控&KTV音響燈光&網路】
行業16年經驗:免費上門設計/安裝調試/各種維修
特價
高清視頻監控$120起(含上門安裝費)
點歌機$399起,多款樣式,多國家歌曲語言
全套KTV音響燈光系統 $1699起.
可視門鈴&行車錄像儀$35起(Amazon同款)
所有產品廠家直銷,正規公司有保修合同
中國城店鋪&試音室,預約試唱: **832-870-5555**

報警監控安裝
Alarm專業安裝
$19.95月費
監控安裝每一路$75起
四路特價,工廠直營,
倉庫在Harwin,有安裝執照. B09382201
電:**713-779-8788**

監控系統安裝
監控系統4MP超清帶4x鏡頭, 包安裝,一套$700起,無月費支持手機監控及回看
請來電話咨詢:
832-310-7499

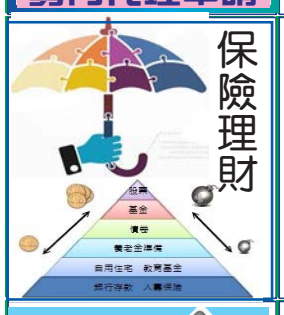
購車專業諮詢
全美最大車行資深銷售專業提供車輛買賣、貸款 Title等咨詢服務,遠離事故和泡水車.並現金高價收購寶馬 奔馳 奧迪 保時捷. 請電 :
832-620-0006

分類廣告專頁

優信保險
●代理汽車,房屋,商業保險.●專業申請奧巴馬全民健康保險.
7x24小時專業ObamaCare代申請.
簡單, 快捷,清楚,專業.最快5分鐘完成申請.
迅速解決您的任何問題。
地址: **6420 Richmond Ave #360, Houston TX 77057**
中英文熱線: **713-239-2358** 微信號: **Welltrustins**

奧巴馬保險
Medicaid
Susan爲您
選擇適合的保險
醫療保險專線:
626-348-9034

肯維培訓
短期培訓,高薪就業,
報關師年薪可達10萬,
稅務師比CPA強,
外國護士無需重讀大學
可考RN執照,
馬上行動,預約老師電:
1-888-939-6996
微信: **ilovekti8**



幸運稅務保險– 休斯頓西北地區
汽車,房屋,老人醫療,全民健康保險,
公司團體保險,以及各種短期,事故,牙醫等多種保險.
多年專業稅務經驗,可協助報稅.
免費咨詢: **832-812-5296** Emma Chen
Email: **lkyinsurance@gmail.com**

辦理車輛過戶更名
● 辦理休斯頓地區各種車輛的過戶更名,臨時車牌以及車輛 Title 丟失補辦.
● 辦理中國護照換發補辦(精辦政治庇護和偷渡者的護照,不成功不收費)
● 辦理領事館各種委托書&領事三級認證
● 辦理新出生寶寶全套證件
聯絡電話: **832-3671558**
微信聯系: **fengkangmei**

牙齒保健
修牙, 補牙, 洗牙
832-231-8653
牙齒保健,價格合理
預約電: Steven盧
國/粵/越

電腦專家
電腦維修，IT技術支持
辦公室電話/網絡佈線,VoIP電話服務
商業高清監控安裝維修,數碼IP 4百萬像素起
POS軟硬件，保證最優惠價
Express Computer Solutions
Tel : **713-823-6863**
www.expresscs.net

電腦,電視,手機
SHAN'S COMPUTER
電腦、電視、手機專業維修, 20年維修經驗!
9600 Bellaire Blvd #129
(王朝商場內#129室)
713-988-0160
832-790-1141
出售6K超級電視盒

泳池維護

活泉泳池維護
1. 免費水質檢測
2. 維護 保養
3. 專治綠水池變清
電話:
832-289-8889
聯系人:劉弟兄

內外功夫按摩法
打通全身經絡,對肩周炎,風濕,頸,腰椎骨質增生引起手、足功能障礙等,解除疼痛麻木感,達到康復效果.
713-894-0928
917-775-1951

中英文網站
設計制作推廣
專業制作商務,貿易,批發,零售,地產,餐飲,旅行社,等..
各類專業中英文網站,
並 精通網路運營,
和推廣快捷、高效.
電:**832-620-0006**

羽毛球專賣
高品質羽毛球專賣,
月銷量4000打.
北美華人第一品牌.
www.store1688.com
832-743-5988

職業介紹所/徵婚
登一格+送一格

雪梅
美麗大方,氣質優雅的漂亮女孩,
在舒適溫馨的環境下
爲你舒緩身心的疲累
早10:00至晚12:00
832-996-9074

凱 悅
實惠的價格
輕鬆的享受
832-359-6141

大陸嫩模
台灣學生妹
性感洋妞
多名佳麗,任君挑選
早上11點–凌晨1點
281-639-0654

高級SPA
漂亮氣質東方美女
早9點–晚12點
休斯頓中國城
歡迎電話預約:
832-988-7118

招足底按摩師
位610/59附近
大費高,小費好
男女皆可
意者請電:
832-275-3186

誠聘, 薪優
誠請**男女按摩師**
薪優+小費好
意者請英文/中文電:
281-575-6500英
832-670-4769中
親臨11210 Bellaire #117

薪優男女按摩師
位 Woodlands
●足底 (無需執照) ●Body(需有執照)
生意極佳,小費很好
少許英文,有薪假期.
西北區& Woodlands可共乘車.
請電: 英文/越語 **832-493-5644**

美南日報
找工,請人,出售
看廣告
請掃QR↑二維碼
分類廣告專頁
電:**281-498-4310**

操作方式
閱 覽
最新最即時的
『**分類廣告專頁**』
請掃描二維碼
QR Code進入頁面
若未更新,
請點擊右上角
"**三個小黑點**"
接著點擊最下方
"**重新整理**"
refresh

誠請按摩師
位中國城附近
誠請**熟手按摩師**
男女均可
有執照者優先
老美客源,小費好.
有意者請電:
281-710-5168

月保6000
休斯頓十二年老店
誠招吃苦耐勞
女性按摩師
需工卡!
生手新移民大歡迎!
色情絕對免問!
713-474-5824

*漂亮人生
聘請**髮型師**二名
有上進心,
愛好學習者優先,
公司免費培訓學習,
底薪+抽成.
待遇面議.聯係電話:
347-567-6426

*美甲店招人
誠招 美甲師
有意者請電:
832-287-4087

Katy按摩店轉讓
純正規店,位白人好區
中心地段,人口密集,
收入穩定.證照齊全.
6個按摩房,5張腳椅
無任何不良記錄.
有意者請電:
626-679-4612

*正規床腳店售
德州休斯敦
Woodlands富人區,
正規床腳店轉讓
大費高小費好,
七年老店,東主回國,
證件齊全,低價轉讓.
電:**713-256-4390**

正規床腳店急售
德州休斯頓,離中國城15分鐘,高尚區老店,客源穩定,無不良記錄,還有二年半的合同,1單間·1雙間·2腳床·前後門,設施俱備,接手就賺錢。誠意接手者電:
281-969-5369

Spa salon急售
for sale In the Heights
3000 sq feet, Monthly income $35,000+
$$$ 不二價 $75,000
英文 **832-814-2062**
電/訊 **713-561-3798**
位高檔地段,3000呎
月營3.5萬多,只售7萬5

正規床腳店轉讓
德州休斯頓,床多腳少,客源穩定,5單間,3腳房,前後門,設施俱全.
因家中有事轉讓.電話:
626-548-1820
346-303-7650
非誠勿擾,如忙不能及時接電話可留言或信息

按摩跌打針灸研習所
零起點學中醫養生按摩治療系列入門: (16節基礎,10節調理學習+7節診斷+8節按摩基礎穴位治療+8節食療及養生操)
課程簡介: 1.中醫理論基礎，實際應用，具體安排.
2.按摩手法及應用。(証書可更新按摩師牌) 3.養生操及食療.
協助申請：按摩店大牌, 按摩師牌, 更新按摩師(班)牌.
十多年按摩培訓老師,武術跌打醫師,(美國)中醫針灸碩士.
832-863-8882 謝老師 看病按摩電話預約
7001 Corporate Dr 二樓213A (美南銀行後華埠大廈)

專精按摩執照
個人/開店:
申請,補發,更新.繪制/設計平面圖.
協助處理執照局,市政府的違規通知單.
開按摩更新班,足療証,拔罐証,刮痧証,芳香療法.
陳老師 微信 : **kenchen1950**
電話 : **832-713-0806**

Phoenix School of Massage
鳳凰按摩學校 (MS0008)
11月17日
開 Cupping (拔罐班)
報名請電 : **832-892-9618** Demi
上課地址: **6600 Harwin Dr. Ste#101**
Houston, TX 77036

HFE正規專業按摩學校招生
英文: **713-528-2097** 中文: **832-231-5279**
地址: **4141 Southwest Fwy #510**
Houston, TX 77027
- 德州立案500小時按摩課程培訓(MS0098)
- 新開全期 2 個半月長課程.
- 有專業按摩執照老師,中英文授課.
- 學費有優惠,不另收額外費用.
- 聯邦按摩考試MBLEX衝刺班.
- 聯邦按摩考試通過率高達100%
- 按摩執照更新班.
- 按摩英文課程(免費)
- **1月**2020年, 開新班,(每2個月開新班)
  白班 : **9am–2pm**
  晚班 : **5pm–10pm**
- **www.HFEmassageschool.com**

FMS(永泉)德州正規按摩學校招 生
500小時按摩課程培訓 (MS1002),
中英文授課. 學費特優.
- **11/26/2019**開新班(白班),3個月內畢業
- 針對聯邦考試進行復習 (免費)
- 另加聯邦培訓班,請電話諮詢
- 按摩執照更新班,每週日 10am~4pm

諮詢電話: **713-771-5399**
地址及 網址如下:
6105 Corporate, Houston, TX 77036
www.FountainMassageSchool.org

Phoenix School of Massage
鳳凰按摩學校(MS0008)
- 德州老字號,由美國白人William Barry創辦經營,33年輝煌辦學歷史。
- **2019年增開由華語老師執教的中英雙語速成班。**
  包聯邦考試和500小時按摩課程證書.
- **每周上課四天，3個月即可畢業.**

開班: **12/26** (雙語班), **11/4** (晚班)
中文專線:**832-892-9618 Demi**
網址:**www.themassageschool.com**

TIGER-lab 太阁网络技术学校 TIGER NETWORK TECHNOLOGY
招生!招生

IT培訓找TIGER!火熱招生中

零基礎, 零經驗, 多樣化課程,
助你轉入高新職業！
畢業年薪6–12萬起,
學費全球最低價格.

聯系聶校長：**832–938–8888**
6100 Corporate Dr. Suite 178, Houston, TX, 77036

1000 英文班招生 Registration

教 授 英 文

本地美國人,資深英語家庭教師,教授日常美式會話、商業及旅遊用語, 個人或集體均可.
*** 協助通過公民考試及移民局面談 ***
skype:**david.b.browning** /Wechat: **Teresina1only**
832-788-3383 281-587-6912 布朗寧
5338 Beechnut St. Houston, TX 77096
http://**davidbrowning.trustab.org**

培訓班招生

肯維培訓

短期培訓,高薪就業,
報關師年薪可達10萬,
稅務師比CPA強,
外國護士無需重讀大學
可考RN執照,
馬上行動,預約老師電:
1–888–939–6996
微信：**ilovekti8**

培訓班招生

公民入籍考試輔導班 保證通過

* 由專業入籍考試輔導老師一對一教學輔導
* 提供最新入籍考試基本試題,模擬考題,仿真練習,讓您100%通過
* VIP級別輔導,時間靈活,循環輔導,依照學員的基礎量身定制
* 面試由專業律師陪同

歡迎電話咨詢：**713–815–5011 / 832–279–7772**
10700 Richmond Ave, STE 230, Houston, TX 77042

奧巴馬保險 專門代理申請

*奧巴馬保險

Medicaid
Susan爲您
選擇適合的保險
醫療保險專線:
626–348–9034

WASHINGTON 616-YEO EVERGREEN STATE
合法駕照 **License**

考駕照

無需身份 只用護照
專業延期芝加哥駕照及行車證.專辦國際駕照
處理西雅圖駕照
312–848–6888
312–493–6878
承辦芝加哥一日遊

Gun License 申請帶槍執照

德州帶槍執照

中國城軍火庫
可在全美38州携帶
全課程半天完成$100
(外州駕照可申請)
各式槍枝買賣/交換
9896 Bellaire #G1
(黃金廣場內)
281–236–4723

寵物專賣 Pet for sale

各種寵物專賣

雞,鴨,鵝,兔,豬,貓,狗.
盆栽荷花,香椿苗等..
出售. 收購寵物.
持美國執照技師,
爲您的寵物美容,洗澡,
配種,寄養. 電:李先生
832–969–5083
9968 Bellaire#250 B

美南新聞電子報 e-Paper

分類廣告專頁

800 狗狗寵物美容 **Pet Grooming**

好狗狗美容院

●專業資格認證,
提供全套貓、狗服務,
經驗豐富，手工剪毛.
●寵物寄宿，精心照顧.
●收費合理，全天營業.
請電:**281–741–8859**
11394 Westheimer/8號
Houston, TX 77077(近中國城)

JuJu's寵物美容

美國專業資格認證
手工剪毛,寵物託管$20
精心照顧,收費合理
近Richmond/休斯頓
281–818–8809
281–496–7878
12624 Briar Forest

取消交通罰單 Defensive Driving

安全班學校

取消法院罰單,保險折扣
謝老師(DS#5391)
中文上課, $40
每周**三, 五, 日**有班
其餘時間,請電話預約
9:30am MT駕校內
7001 Corporate Dr.#213A
832–863–8882

1000 駕駛學校 Driving School

美 南 駕 校

中文普通話授課,保送筆試,
筆試後本校**天天**可考路試,
成人筆試班: 星期二,六,10am–4pm,
B1,B2旅遊簽證,可考駕照
青少年班(15–17歲): 隨時報名上課
安全班,取消罰單: 每週**二六日**有班
7001 Corporate Dr. #203
832–277–7226王先生

1000 駕駛學校 Driving School

MT (好運)駕校C2287

筆試路考一站式24小時內可考取駕照,休市中國城唯一一所筆試及路考集中的駕校,週一至週日都可路考,天天筆試(**天天開班**),中英文路考.
旅遊B1B2都可以考取駕照,不須住滿30日,無需地址証明上課.
●成人(18歲以上) 中文筆試 周二、周六 9:00am–3:00pm
●青少年(15–17歲) 天天開班,無須等寒假暑假.
十多年教學正規駕校,可信賴,有學校牌照及老師牌照號碼是正規.
6201 Corporate Dr 中/英/粵語 **832–863–8882** 謝老師(DE5391)

1000 駕駛學校 Driving School

DPS指定 王朝駕校 路考第三考場

DPS路試考官,全權下放至百利駕校的教練考路試,
在本校一天可完成筆試, 2 –5天可安排好路考,不用排隊等30天.
筆試班：星期二四六,考筆試,隨時報名.
路考班：可安排二個工作天完成.
安全班：每月2次 **12/1,12/15** 歡迎B1B2旅遊探親Austin,Dallas外地學員
9600 Bellaire #120. Houston（百利大道 王朝商場內120室）
電話：**832–633–5555** 周師傅

搬家公司 800 Moving Service

順豐搬家快運

拉貨.搬家.運東西.
居民.公司.倉庫.鋼琴.
家具拆裝,跨州長途搬運
只要你需要,
我們一定"搬"到.
832–966–6077

大象搬家公司

專業搬家/搬貨
Ikea, Costco購物
長短途運輸
請電:
832–419–8088
713–979–6715

聯合搬家公司

公寓住家，公司搬運
碼頭提貨，代客送貨
短長途專業搬運鋼琴
免費估價，價錢便宜
電:713-783-3789通
713-270-2050國臺英
unitedmoving.tx@gmail.com

800 搬家服務 Moving Service

四季搬家公司 (需每天運者有特惠)

政府註冊 ID 200897974, 執照號碼: TXLic006575605C
品質保證,價格便宜,**32**年專業經驗,免費到府估價.
往Austin,Dallas, San Aotonio特價優惠.
本公司有各大小貨車，專門長/短途搬運，
公寓、住家、辦公室、鋼琴（10% Off w/AD廣告）
英文電洽：281-903-7688 832-867-5467
或上網查詢: **http://www.allseasonsmove.com**

(一路發) 搬家運輸公司

是專爲華人服務的公司。
有多年經驗，專業的工人，
專業的工具/適合各種家庭/倉庫/辦公室
搬家/貨物運輸/長短途運輸。
電話：**281–797–9898**

中信搬家公司 (當天電話,當天搬)

政府註冊TXDD363224B 優質服務,誠實可信
26年搬家經驗,質量保證。公司備有大中小型
封閉貨車,專經營長短途搬運,住家,公寓辦公室,
三角鋼琴,貴重物品,碼頭提貨,有保險,
工作保證, 信譽第一. 24小時服務
免費提供紙箱. 請電: **832–561–7776**國

西 南 搬 家

(O)281-933-1555
(F)281-933-2953
I.C.C. M.C.249994
TX.D.O.T. 44648C
U.S.D.O.T 461436
www.swmoving.com
Email: **mike.kuo@swmoving.com**
●公寓，住家，辦公室，倉庫遷移。
●市區內、紐約、加州、全美長途、回國傢俱包裝及自用車運送。
●政府合法執照,25年經驗,工作保證,誠信可靠.

好運來搬家運輸公司

公寓, 住家, 公司, 倉庫
經驗豐富, 包您滿意, 免費估價,
全美運輸, 設備最全, 價格低廉.
713–505–8089
832–367–1558
通：國/英/粵語

床墊專賣 Mattress for sale

床墊世界

腰酸背疼,輾轉難眠? 夢想一覺睡到自然醒?
還好有30多年老字號的床墊世界,專賣各種超硬實木板床墊和彈簧床墊.
美國生產,質量最優,價格最平,款式最齊,市內免費送貨.
※另有廠家直銷各式家具及自動清洗抽油烟機.
請電：**713–777–1188**
6121 Hillcroft Ave, Ste M1, Houston, TX 77081 (近59,離中國城5分鐘)
www.mattressworldhouston.com

SOUTHERN NEWS GROUP 40th ANNIVERSARY 1979-2019 美南新聞 Southern News Group

保險理財

幸運稅務保險– 休斯頓西北地區

汽車,房屋,老人醫療,全民健康保險,
公司團體保險,以及各種短期,事故,牙醫
等多種保險.
多年專業稅務經驗,可協助報稅.
免費咨詢: **832–812–5296** Emma Chen
Email: **lkyinsurance@gmail.com**

信用現金

信用現金

回國急需現金?
信用多倍套現,
時效快,收費最低,
當日可提現金
631–805–3012

泳池維護

Swimming Pool Maintenance

活泉泳池維護

1. 免費水質檢測
2. 維護 保養
3. 專治綠水池變清

電話:
832–289–8889
聯系人:劉弟兄

牙齒保健 Dental Service

牙齒保健

修牙, 補牙, 洗牙
832-231-8653
牙齒保健,價格合理
預約電: Steven盧
國/粵/越

羽毛球專賣 Shuttlecock

羽毛球專賣

高品質羽毛球專賣,
月銷量4000打.
北美華人第一品牌.
www.store1688.com
832–743–5988

800 機場接送 Transportation

小陸機場接送

機場碼頭,市內接送,
老人就醫,跑腿服務.
832-526-6599
陸先生

800 機場接送 Transportation

豐田專車

機場碼頭,旅遊購物
探親訪友,就醫就診
翻譯簽證,看房看車
安全準時,誠信可靠
多種車型選擇.
歡迎預約, 請電:
832–620–0006

800 機場接送 Transportation

老 廣 交 通

24 小時服務熱線
713-874-4235
832-282-1118
安全,準時,誠信,周到.
機場碼頭,長/短途接送

分類廣告價目表 CLASSIFIED AD. RATE

週數 Week / 格數 Size	一 週 1 wk	二 週 2 wks	三 週 3 wks	一 月 1 mon
1格 (1 box)	$45	$80	$105	$125
2格 (2boxes)	$90	$160	$210	$250
3格 (3boxes)	$135	$240	$315	$375
4格 (4boxes)	$180	$320	$420	$500
6格 (6boxes)	$270	$480	$630	$750

EFFECTIVE: 從2009年11月1日起實施

800 機場接送 Transportation

北夏接送服務

機場,碼頭,一切接送
誠信可靠,安全準時
保證最低價
有4人7人座服務
832-382-5645

800 機場接送 Transportation

老余機場接送

市內外接送,領事館,
巴士站,購物訪友,
誠信安全,準時可靠,
價格公道,歡迎預約,
24小時服務
832–289–7605
微信:**yu8322897605**

功夫穴位 治療 Therapy Service

內外功夫按摩法

打通全身經絡,對肩周炎,風濕,頸,腰椎骨質增生引起手、足功能障礙等,解除疼痛麻木感,達到康復效果.
713–894–0928
917–775–1951

單身的你(妳), 何不主動出擊, 爲自己創造更多的機會 !!!!
在有限的生命中, 尋找自己的未來及幸福!! Call/Email to **Nicole**
廣告專線:**281–498–4310**或Email **cla@scdaily.com** 美夢就會成眞

男士徵婚

60歲男士顯年輕,美籍華人,研究生學歷,
從事醫藥學研究,收入穩定, 身邊無子女,
熱愛小孩,性格開朗,善做家務,欲尋找48歲
以下,體健,善良,現在有合法身份在美國居
住的, 喜歡小孩的,性格好的女士爲婚友.
感興趣者請發郵件和照片:
qs8699@gmail.com

*男士徵婚

53歲, 綠卡身份,
誠尋40–58歲女士共組家庭.
也歡迎無身份者.
意者請電:
832–946–0030

男士徵婚友

男,35歲,1.83米.美國居民,
單身未婚無子女.石油公司經理,
擅長投資理財,對未來生活有長遠規劃.
擬尋女友,相互協助,共同發展,經營未來
生活. 僅限休斯頓及周邊地區.
請電: **281–356–0261**

代友(女士)徵婚

女, 54歲,喪偶, 無子女,
樣貌年輕,端莊,善良, 健康,
尋求有身份,人品好,愛家,無不良嗜好,
年齡65歲以下的好男人爲婚友.
請電/短信/留言: **832–846–2345**

*女 士 徵 婚

女,1979年出生，美國公民。離異，
文靜清秀,朝九晚五工作,經濟獨立。
尋 79年到65年之間出生,身體健康,
誠信,有擔當,有意向組建家庭，常住大休
斯頓地區的有緣單身男士爲婚姻伴侶。
請電/短信：**832–886–7739**

千里姻緣一線牽 別猶豫，別蹉跎歲月
登廣告專線：281–983–8151

千里姻緣一線牽 別猶豫，別蹉跎歲月
登廣告專線：281–983–8151

千里姻緣一線牽 別猶豫，別蹉跎歲月
登廣告專線：281–983–8151

GW Supermarket 大中華超市

GIVE THANKS WITH A GRATEFUL Heart

優質生活
讓生活
處處
充滿美好

微信关注我们
掃一掃
每天得到第一手美食资讯。大中华每周特价，新品上市，抽奖活动，人才招聘尽在掌握之中！

大中華超市法拉盛一店
Supermarket of Flushing I
144-50 Northern Blvd.
Flushing, NY 11354
Tel: 718-321-8019 Fax: 718-321-8012
Store hours: 8.30am - 10.30pm

大中華超市科羅娜店
Supermarket of Corona
59-16 99 Street
Queens, NY 11368
Tel: 718-271-1888 Fax: 718-271-3888
Store hours: 8:30am - 10pm

大中華超市德國城店
Supermarket of Germantown
19721 Fredrick Rd
Germantown, MD 20876
Tel: 301-916-9199 Fax: 301-916-9119
Store hours: 8am - 10pm

大中華超市休斯頓店
Supermarket of Houston
9889 Bellaire Blvd
Houston, TX 77036
Store hours: 8am - 11pm

大中華超市維吉尼亞店
Supermarket of Virginia
2982 Gallows Road,
Falls Church, VA 22042
Tel: 703-208-3320 Fax: 703-208-3321
Store hours: 8am - 11pm

大中華超市馬里蘭店
Supermarket of Maryland
700 Hungerford Dr.
Rockville, MD 20850
Tel: 240-314-0558 Fax: 240-314-7118
Store hours: 8am - 11pm

大中華超市巴爾的摩店
Supermarket of Baltimore
5510 Baltimore National Pike
Catonsville, MD 21228
Tel: 410-788-8888 Fax: 410-788-8897
Store hours: 8am - 10pm

大中華超市亞特蘭大店
Supermarket of Atlanta
2300 Pleasant Hill Rd. Suit B6
Duluth, GA 30096
Tel: 678-957-0558 Fax: 678-957-0118
Store hours: 8am - 10pm

大中華超市羅蘭高地店
Supermarket of Rowland Heights
18475 Colima Road,
Rowland Heights, CA 91748

大中華超市蒙特利公園店
Supermarket of Monterey Park
421 N. Atlantic Blvd,
Monterey Park, CA 91754

大中華超市羅斯米德店
Supermarket of Rosemead
8150 Garvey Avenue, #121,
Rosemead, CA 91770

大中華超市加州店
Supermarket of CA
8815 E. Valley Blvd.,
Rosemead, CA 91770

華超 HC 食品 HUACHAO FOOD
1300 Metropolitan Ave.
Brooklyn, NY 11237